

# **REFERAT Kultur- og Socialudvalget 2009 / 2020 d. 10-11-2009**

**Mødedato** Tirsdag d. 10. november 2009 kl. 00:00

**Mødested**

## Indholdsfortegnelse

Budgetopfølgning pr. 30.09.2009 for kultur- og socialudvalgets ansvarsområde.....	3
Beslutning.....	4
Budgetopfølgning 2009.....	5
Beslutning.....	6
Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet.....	7
Beslutning.....	9
Samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Regio	10
Beslutning.....	11
Beachvolleyball-banen ved havnen i Marstal.....	12
Beslutning.....	13
Status på PPR.....	14
Beslutning.....	15
Ansøgning om tilskud til Marstal Pensionistforening.....	16
Beslutning.....	17
Flytning af borgerbutikken i Marstal.....	18
Beslutning.....	19
Frivilligt socialt arbejde - SEL §18 - 2009.....	20
Beslutning.....	21
Orientering - Kultur- og socialudvalget 2009.....	22
Beslutning.....	23

# **Punkt 1: Budgetopfølgning pr. 30.09.2009 for kultur- og socialudvalgets ansvarsområde**

## **Budgetopfølgning pr. 30.09.2009 for kultur- og socialudvalgets ansvarsområde**

### **1. Budgetopfølgning pr. 30.09.2009 for kultur- og socialudvalgets ansvarsområde**

Sagsnr.: 492-2008-16318    Dok.nr.: 492-2009-32900    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Der foreligger budgetopfølgning for Kultur- og socialudvalgets ansvarsområde. Opgørelsen udviser et samlet mindreforbrug på i alt 5.544 tkr, heraf udgør anlægsbevillinger et mindreforbrug på 4.608 tkr. og et mindreforbrug på driftsbevillinger 936 tkr.

Det indstilles, at den samlede mindredgift tilføres kassen.

Overordnet oversigt samt bevillingsoversigt er vedhæftet og såfremt der ønskes detaljeret specifikation, kan denne rekvireres hos økonomiafdelingen.

#### **Bilag**

492-2009-32937    Budgetopfølgning 30/9-09 KSU bevillingsoversigt

492-2009-32859    Indberetningsark budgetopfølgning pr. 30/9 2009

#### **Bilag**

Budgetopfølgning 30/9-09 KSU bevillingsoversigt

Indberetningsark budgetopfølgning pr. 30/9 2009

## **Punkt 1: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning1.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Opfølgningen blev gennemgået og taget til efterretning. Udvalget noterer med tilfredshed, at driftsbevillingerne - set under ét - udviser et væsentligt mindreforbrug.

Opfølgningen anbefales godkendt, og oversendes økonomiudvalg og kommunalbestyrelse.

## **Punkt 2: Budgetopfølgning 2009**

### **Budgetopfølgning 2009**

#### **2. Budgetopfølgning 2009**

Sagsnr.: 492-2009-3283    Dok.nr.: 492-2009-32731    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Der foreligger budgetopfølgning for Kultur- og socialudvalgets ansvarsområde pr. 31. oktober 2009.

#### **Bilag**

492-2009-32466    Budgetopfølgning oktober 2009

#### **Bilag**

Budgetopfølgning oktober 2009

## **Punkt 2: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning2.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Opfølgningen for oktober blev drøftet og taget til efterretning.

## Punkt 3: Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet

### Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet

#### 3. Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet

Sagsnr.: 492-2009-8919    Dok.nr.: 492-2009-33023    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Den nuværende ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet blev fastlagt i forbindelse med kommunesammenlægningen 1. januar 2006, og har i alt væsentligt ikke været ændret siden.

Der er nu udarbejdet et forslag til ny struktur, med henblik på at opnå en enklere ledelsesorganisation og en styrkelse af planlægningsfunktionen på området. Forslaget går i hovedtræk ud på følgende:

- Antallet af teams/teamledere reduceres fra 9 til 7.
- Stillingen som souschef nedlægges.
- Der etableres et nyt sundhedsteam - med selvstændig teamledelse - bestående af sygeplejersker, terapeuter, forebyggende hjemmebesøg, implementering af sundhedsaftaler, psykiatri, hjælpemidler samt sundhedsfremme og forebyggelse. Der etableres i den forbindelse gruppeleder/dagliglederfunktion på terapeutområdet, sygeplejerskerne samt psykiatrien.
- Etablering af planlægningsfunktioner (vagtplanlægning) på plejecentrene - i alt 1,8 årsværk.

For uddybning af forslaget henvises til vedlagte bilag.

#### Økonomi.

Der er ingen merudgifter forbundet med ovenstående. Tværtimod vil en implementering af forslaget medføre en besparelse på ca. 500.000 kr. *Denne besparelse foreslås anvendt til en styrkelse af normeringen på de konventionelle plejecentre fra 0,77 til 0,79.*

Ældre- og sundhedschefen kan anbefale forslaget i sin helhed.

Kultur- og socialdirektøren kan anbefale forslaget med følgende bemærkninger:

At stillingsreduktionerne håndteres administrativt ved ældre- og sundhedschefens foranledning.

At stillingen som teamleder slås op, men at annonceringen begrænses til lokalavis, hjemmeside samt OFIR.

Ansættelseskompetencen ligger hos ældre- og sundhedschefen.

At forslaget drøftes på direktionmødet den 6. november og kultur- og socialudvalget den 10. november.

At der herefter foretages en høring i FællesMed samt ældreråd, hvorefter sagen behandles i ØK og kommunalbestyrelse i december.

At den nye struktur i givet fald vil kunne træde i kraft fra 1. januar 2010.

Det bemærkes i øvrigt, at handicapområdet ikke som udgangspunkt er indtænkt i sundhedsteamet. Dette spørgsmål vil blive beskrevet særskilt og fremlagt politisk i foråret 2010.

#### **Bilag**

492-2009-32723    Beregning på udgifter i ny struktur og ændret plejenorm

492-2009-32721    Forslag til organisationsplan 2009

492-2009-32722    Organisationsplan 1.11.2008

492-2009-32719    Strukturforslag - ændret ledelsesstruktur ældre og sundhedsområdet

#### **Bilag**

Beregning på udgifter i ny struktur og ændret plejenorm

Strukturforslag - ændret ledelsesstruktur ældre og sundhedsområdet

Forslag til organisationsplan 2009

Organisationsplan 1.11.2008

## **Punkt 3: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning3.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Orientering ved Ældre- og Sundhedschefen.

Administrationen anmodes om at gennemføre en høring i de relevante fora, hvorefter sagen genfremlægges i ks-udvalget i januar 2010.

## **Punkt 4: Samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Region Syddanmark**

### **Samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Region Syddanmark**

#### **4. Samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Region Syddanmark**

Sagsnr.: 492-2009-6981      Dok.nr.: 492-2009-32749      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

Samarbejdsaftalen om alvorligt syge og døende patienter er en parallel aftale til den generelle regionale samarbejdsaftale vedr. indlæggelse og udskrivning, som kommunerne tiltrådte 1.1. 2009.

Der sigtes mod, at aftalen – efter en høringsfase – kan godkendes af regionalråd og kommunalbestyrelser inden udgangen af 2009 og derpå indarbejdes i sundhedsaftalerne i 2010.

#### **Bilag**

492-2009-20828      Høring vedr. samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Region Syddanmark

492-2009-30183      Høringssvar Terminale.doc

#### **Bilag**

Høringssvar Terminale.doc

Høring vedr. samarbejdsaftale om det tværsektorielle samarbejde om alvorligt syge og dødende patienter i Region Syddanmark

## **Punkt 4: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning4.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Udvalget har ingen specifikke bemærkninger til samarbejdsaftalen.  
Sagen oversendes kommunalbestyrelsen.

## **Punkt 5: Beachvolleyball-banen ved havnen i Marstal**

### **Beachvolleyball-banen ved havnen i Marstal**

#### **5. Beachvolleyball-banen ved havnen i Marstal**

Sagsnr.: 492-2009-8653    Dok.nr.: 492-2009-32302    Sagsbeh.: AMB    *Åbent*

På baggrund af henvendelse fra VUC Fyn Ærø på vegne af Marstal skole, Østersøens Idrætsefterskole og VUC Fyn Ærø, og redegørelse fra havnefogeden ønsker økonomi- og teknikdirektøren en drøftelse af den fremtidige finansiering af beachvolleyball-banen på havnen i Marstal.

#### **Direktionen, den 23. oktober 2009:**

Fraværende: Ingen

Direktionen indstiller:

- at banen bevares, da den er et godt aktiv for lokalsamfundet såvel som for turister
- at havneområdet træffer foranstaltninger, så sandflugt begrænses mest muligt
- at vedligeholdelsesudgiften på 25 tkr. årligt deles ligeligt mellem kto. 3.64 og havneområdet

Sagen forelægges til godkendelse i kultur- og socialudvalget og teknik- og havneudvalget i november 2009.

#### **Bilag**

492-2009-29065 beachvolleyball-bane ved havnen i Marstal

492-2009-31203 Beachvolleyball-banen på havnen

#### **Bilag**

beachvolleyball-bane ved havnen i Marstal

Beachvolleyball-banen på havnen

## **Punkt 5: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning5.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Direktionens indstilling anbefales godkendt med bemærkning om den samlede udgift bør søges indarbejdet i budgettet fra 2011.

## **Punkt 6: Status på PPR**

### **Status på PPR**

#### **6. Status på PPR**

Sagsnr.: 492-2008-29094    Dok.nr.: 492-2009-32767    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Kultur- og socialudvalget ønsker en status på PPR området ved Kultur- og socialdirektør Henrik Leth.

## **Punkt 6: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning6.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Orientering ved Kultur- og Socialdirektøren.

## **Punkt 7: Ansøgning om tilskud til Marstal Pensionistforening**

### **Ansøgning om tilskud til Marstal Pensionistforening**

#### **7. Ansøgning om tilskud til Marstal Pensionistforening**

Sagsnr.: 492-2009-8943    Dok.nr.: 492-2009-32925    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

I brev af 3. november 2009 søger Marstal Pensionistforening om tilskud på lige fod for pensionister der dyrker motion i Marstal Motionscenter med pensionisterne andre steder i Ærø Kommune.

#### **Bilag**

492-2009-32920    Ansøgning fra Marstal Pensionistforening - vedr. motionscenter

#### **Bilag**

Ansøgning fra Marstal Pensionistforening - vedr. motionscenter

## **Punkt 7: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning7.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Administratinen pålægges at udarbejde et forslag der sikrer at alle øens pensionister ligestilles.  
Sagen genbehandles på udvalgets decembermøde.

## **Punkt 8: Flytning af borgerbutikken i Marstal**

### **Flytning af borgerbutikken i Marstal**

#### **8. Flytning af borgerbutikken i Marstal**

Sagsnr.: 492-2009-8356    Dok.nr.: 492-2009-29253    Sagsbeh.: AMB    *Åbent*

I forbindelse med flytningen af borgerbutikken i Marstal fra det gl. rådhus til Skolegade (biblioteket) er der på baggrund af møde den 2. september 2009 i en arbejdsgruppe bestående af kommunaldirektøren, kultur- og socialdirektøren, ledende bibliotekar Julie Rehfeld og medarbejderrepræsentanter fra borgerbutikkerne og biblioteket udarbejdet notat af 23. september 2009 vedrørende det fremtidige samarbejde mellem borgerbutikken og folkebiblioteket.

Notatet beskriver samarbejdet, målsætning for samarbejdet og den fysiske udformning.

Notatet samt uddybende tegningsmateriale og foreløbigt anlægsbudget er behandlet i arbejdsgruppen i et møde den 30. september 2009.

Arbejdsgruppen kan anbefale, at ombygning og det fremtidige samarbejde iværksættes på grundlag af det foreliggende materiale, med enkelte tilretninger af tegningsmaterialet.

Efter det sidst afholdte møde i arbejdsgruppen er udarbejdet præciserende tegningsmateriale og anlægsbudget, jf. bilag.

#### **Direktionen, den 5. oktober 2009:**

Fraværende: Ingen

Jess Heinemann deltog i punktets behandling, og gennemgik det udarbejdede tegningsmateriale og omkostningerne ved renoveringen.

Omkostningerne ved at lægge el, telefon og edb-stik og -ledninger i gulvet, indretning af handicaplift til første sal, handicapadgang mellem bygningerne og forbedring af handicapadgangen fra Prinsensgade er med til at fordyre projektet i forhold til det oprindelige budget. Der forventes således at komme til at mangle 400 tkr. i forhold til det budgetterede. Tidsperspektiv: Udarbejdelse af udbudsmateriale og udbud kan ske i indeværende år. Renoveringen kan dermed påbegyndes primo 2010 og forventes umiddelbart at kunne være klar til 1. juni 2010.

Direktionen indstiller, 1) at det foreliggende oplæg med tilhørende tegningsmateriale og anlægsbudget godkendes, 2) at restanlægsbevillingen i 2009 på 1.275 tkr. overføres til 2010, og 3) at der ydes en tillægsbevilling i 2010 på 400 tkr. til anlægsopgaven.

Sagen behandles i kultur- og socialudvalget i november, og i økonomiudvalget og kommunalbestyrelsen i december 2009. Direktionen godkendte med borgmesterens samtykke, at udbudsprocessen indledes straks.

#### **Bilag**

492-2009-29243    Notat - Samarbejde mellem Borgerservice og folkebibliotek

492-2009-29288    Notat vedr. omkostninger ved renovering

492-2009-29244    Nye tegninger til Skolegade 30

492-2009-29309    Tegning borgerbutik Skolegade 28

#### **Bilag**

Notat vedr. omkostninger ved renovering

Nye tegninger til Skolegade 30

Notat - Samarbejde mellem Borgerservice og folkebibliotek

Tegning borgerbutik Skolegade 28

## **Punkt 8: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning8.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Direktionens indstilling anbefales godkendt.

## **Punkt 9: Frivilligt socialt arbejde - SEL §18 - 2009**

### **Frivilligt socialt arbejde - SEL §18 - 2009**

#### **9. Frivilligt socialt arbejde - SEL §18 - 2009**

Sagsnr.: 492-2008-22197    Dok.nr.: 492-2009-32786    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Der er indkommet ansøgninger fra følgende:

- v ÆIK's støtteforening.
- v Parkinsonforeningen, Ærø afd.
- v Dansk røde Kors, Ærø afd.
- v HUSET. Søger om 15.000 kr.
- v Marstal Genbrugsforretning. Søger om 5.000 kr.
- v Marstal Pensionistforening.
- v Svendborg Handicapfestival.
- v Scleroseforeningen, Svendborg, Langeland og Ærø afd. Søger om 4.000 kr.
- v Ærøs Børnevenner. Søger om 40.000 kr.
- v Lambda.
- v Børns Vilkår. Søger om 2.754 kr.
- v KLO. Søger om 50.000 kr.
- v Høreforeningen, Ærø afd. Søger om 10.000 kr.

## **Punkt 9: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning9.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Følgende ansøgning imødekommes:

Marstal Genbrugsforretning 3.000 kr.

Ærøs Børnevenner 40.000 kr.

Parkinsonforeningen 3.000 kr.

Scleroseforeningen 3.000 kr.

HUSET 11.000 kr.

Høreforeningen 6.000 kr.

## **Punkt 10: Orientering - Kultur- og socialudvalget 2009**

### **Orientering - Kultur- og socialudvalget 2009**

#### **10. Orientering - Kultur- og socialudvalget 2009**

Sagsnr.: 492-2009-2950    Dok.nr.: 492-2009-32729    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

- Professionsnyt, Børns velfærd – dit valg. BUPL
- Jan Kjærulff, Udstilling.
- Kasserapport, juli kvartal 2009. Ærø Ældreråd.
- Generalplan for Psykiatrien i Region Syddanmark.

## **Punkt 10: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning10.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 10. november 2009:**

Fraværende: Ingen

Til orientering.

Næste udvalgmøde den 8. december 2009 kl. 16.00